

آبونه شرا : هر ايجون
سنه لى (٤٠٠) الى ايلنى
(٢٢٥) ، ممالك اجنيه ايجون
سنه لى (٤٥٠) ، آلتى ايلنى
(٢٥٠) غروشدرد.

نسخه سى ٧,٥ غروشدرد .
سنه لى ٥٢ عددرد .

اداره خانه : باب حالى جاده سنده
رشيد افندى خائنده

اخطارات
آبونه بدلى پشيندرد .

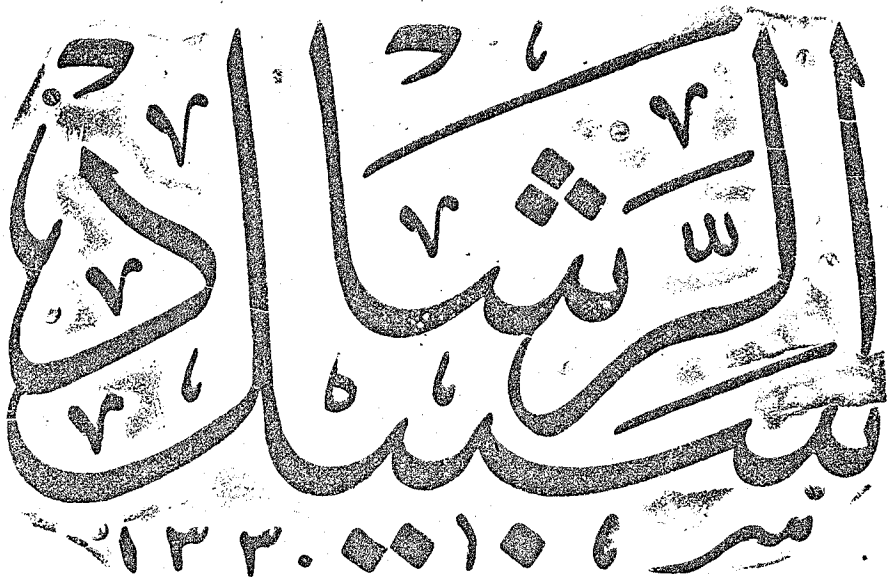
مسلكه موافق آثار مع المثنويه
قبول اولنور . درج ايدلن
يازيلر اعاده اولماز .

والله يهدى من يشاء الى صراط مستقيم

باش محرر
محمد ماكف

صاحب و مدر
اشرف اديب

آبجون اهدكم سبيل الرشاد



اداره سى تبديلينده ايجون
غروش كوندردليدر .

مكتوبلرك امضالرى واضح
واوقوناقلى اولسى وآبونه
صره نومرو سنى محتوى
بولونمى لازمدر

ممالك اجنيه ايجون آبونه
اولانلرك آدرسلىرى
فرانسجه يازلسى رجا اولنور .

ياره كوندردلدىكى زمان نهيه
داثر اولدينى بيلدیرلسى
رجا اولنور

کناهدن قور توله سی ایجاب ایتزمی؟ بوتون اقوام و ممالکک بیکرجه سنه شرایمه انقیاد ایتک مجبوریتند، قلمه سی متعاقب آنجق ایکی نیک سنه مقدم رها بوله سی طالعک الیم بر استهزاسی دکلیدر؟

بونلرک هپسی جناب حقک (رب العالمین) اولمق تلنسیله غیر قابل تألیف بر طاقم فکر لر در. بوتون انسال متقدمه نک عمل سایه سنده احراز فلاح ایتمه لرینه مقابل نیچون انسال متعاقبه نک فلاحی بوقدر کسب سهولت ایدیور؟ بالخاصه عیسادن خبردار اولمایانلرک فلاحی نه اولاجق؟ کرچه بوگون خریستیان میسیونرلری دنیا نک هر طرفی استیلا ایتش بولونیورلر. فقط بونهات بر عصرلق بر ایشدر. دیمک بر عصر اولکی بوتون اقوام جهان هپسی غضب و هلاک اوفرایه جق؟ کوریلورک بوتون بو کایسا عقائدی حیات نامنه، فلاح نامنه هیچ بر قبیعی حائر ده کلدر.

مراج کمال الیمه
مترجمی: مهر رضا

یکی حقوق عائد

درمسی مقننه مطالبات

۳

«۱۵- ماده: ازدواجده زوج نک وحدتی اصلدر. بناء علیه- ایکنجی بر قادین ایل ازدواج ایتک ایستنه کیسه ایچون ضرورتی و زوج لر بیننده عدالت اهلیتی اثبات و حاکمک مساعده سی استحصال ایتدکجه - تعدد زوجات ممنوعدر.»

بوماده جای نظر در. بوماده نک اسباب موجب می مطالبه اولنورسه کوریلورک قوم میسیونر تعدد زوجاتک اساساً زومنه قائل اولمش، بواصولک بقاسنده مملکتتمز ایچون اخلاقی، اقتصادی، حیاتی بر طاقم فوائد موجود اولدیغی قبول ایتشددر. فقط بواصولک سوء استعمال اوضراما مبنی تأمین ایچون ده بر قسم تقیداته لزوم کورمشددر.

فی الواقع زمانمزد بر چوق ارککلر تحت نکاح لرندکی بر قادینک بیله حقوقه تماماً رعایت ایدمک بر حالد بولونیورلر، آرتق بوکی ارککلرک ده از یاده قادینلر ایل عتد ازدواجده بولونمالری البته تصویب ایدیلر من ذاتاً قرآن مبینده (فان خفتم الا تعدلوا فواحدة) بویورلورمی؟ حاصلی احکام شرعی مزه نظراً بر ارکک تحت نکاحنده نهایت درت قادین جمع ایدم بیلر، شو قدرک بونلرک بیننده ایجاب ایدن عدالت و مساواته رعایت ایتمه سی لازمدر. بونلرک رعایت ایدمیه نلرک بر رزوجه ایل اکتفا ایتمه لری دیانة واجب اولور.

کورولورک بر رزوجه ایل اکتفا ایدیلر سی بر امر دیندر، اخلاقه، دیانة طاند بر مسئله در. شرائطنه رعایت ایدمیه جملگی حالد تعدد زوجات اصولندن استفاده یه قالدیشانلر عندالله مسئول اولورلر. حقوقی

خللدار اولان زوجه لر ایسه اصول شرعی سی دائره سنده محکمه یه بالمراجعه حق لرینی استحصاله تشبث ایدم بیلرلر، ایشه بو قدر.

حالبوکه اشبو اون بشنجی ماده ایل بو اصول پک زیاده تصعب اولونیور، «ایکنجی بر رزوجه، تعبیر یله ده دها زیاده تحدیدی جهتنه کیدمک ایسته نیور، عادتاً تعدد زوجاتک وقوعی متعذر قیله جق در جاده قیود وضع اولونیور، برنجی زوجه لر ده افتراق طلبنه صلاحیت ویریلور. ایکنجی بر قادین ایل ازدواج ایتک ایستنه بر ارکک حاکمک حضورنده عدالت اهلیتی اثبات ایدمک، بو خصوصده کی ضرورتی اثباته قالدیشه جق. مادامک نکاح بر عتد مدنی عد ایدیلور، طرفینک رضایله منعقد اولور. آرتق قانون نه دن بر طرفک عدالتی تحری ایچون حکامه بر صلاحیت ویریلور؟.. بو، ناسک حقوق مدنی سنه، اهلیت شخصی سنه، عزت اخلاقی سنه بر تجاوز ماهیتده کورولورمی؟. هله ضرورتی اثبات هر زمان ناصل قابل اولابیلر؟. ضرورت؟ بعضاً مادی، بعضاً روحی، فطری بر حالد بولونیور. بر انسان فطرتی الجا آتیه تکرار ازدواج مجبور اولدیغی حضور حاکمه ناصل اثباته قدر تیاب اولاجق؟. بز، غریبلر ده و غریبلرک اجتماعاتی تقلیده چالیشانلر ده ضریب بر حالت روحیه کوریلور. بونلر زمانمزد ملتلرک دها زیاده تنور ایتدیکنی، اسکی عصر لر ده یاشایان انسانلردن دها زیاده سربستی عقوده، حق حریت مالک اولدقلرینی ادعا ایدر طور لر، بر طرفندن ده - منفعت عامه بهانه سیله - افراد ملتی دایماً تحت وصایتده بولوندر برق غایه سی تعقیب ایدرلر. بیلیمک بونلرک اقوالیه افعالی آرده سنده ضریب بر تناقض کورولورمی؟.

ضرب اجتماعی ونندن بضمیلری دیورلرک: «عصری فکره کوره دولتلر افرادک خقوقه تجاوز ایدم منزل، افرادک حقوقی دولتلرک حاکمیتی تحدید ایتدکده در، حال بوکه تطبیقاتده ایش باشه، لاشیور، بو کونکی دولتلرک فعالیت قدیم دولتلر محرم و ممنوع اولان ساحه لر قدر توسع ایدیور، عصری قانونلر افرادک تفرعات حیاتی سنه قدر مداخله ایتک ایسته یور.»

شیمدی دوشونه لم، ایکنجی بر قادینله ازدواج ایدمک بر ارککک اخلاقیاتی رسماً آراشدیر برق، ازدواجنه سائق اولان محرم حسیات و تمایلاتی تحری ایتک، حاکمک مساعده لرینی استحصال ایچون کندیسی بر چوق مراسمه تابع طوتمق نظریه عصریه ایل قابل تألیف میدر؟. اوت اوت .. «منفعت عامه بونی بونله ایجاب ایدیور.» دییه ایشک ایچندن جیمه ق پک قولای.

شونی ده علاوه ایدم که تعدد زوجات مسئله سی اویله ادعا اولوندیغی وجهله دایماً بر جواز دن عبارت اوله رق قالماز. بعضاً شرائط شرعی سی حائر اولان کیسه لر ایچون - حالات روحیه لری اعتبار یله - سنت،

اصل از وجیت قالماز، آرده ده کی رابطه یه قطعی صورتده نهایت یریش اولور. بعده قادین باشقه بر قوجه یه واریر، اونکله بر مدت کچنیر، سوکرا اووفات ایدر، یاخود آره لرنبه بر آریلیق حصوله کلیرده اسکی زوجنه قارش یه قلبنده قالمش بولنورسه، اسکی زوجی ده قلبنده بوکا قارش بر محبت حس ایدیورسه او وقت تکرار تأسیس حائله ایده بیلیرلر. ایشته قرآن کریمک (حق تنکح زوجاً غیره) دیدیکی بودر. قرآن کریمده بحث ایدیلن ایکنجی ازدواج، طبیعی صورتده حصوله کلن و نهایت بولان ازدواجدر، یوقسه صنی بر ازدواج قطعاً مقصود دکلدرد. بالعکس ایشک بو صنی و حیللی قسیمی شدتله ممنوعدر. بونی یاپانلر (لن الله المحلل والمحلل له) حدیث شریفله تلغین اولونمشلردر، ذاتاً ایکنجی زوجک بویله بر شرط ایله وقوع بولان نکاحی جائز دکلدرد. فی الحقیقه مجتهدین حنفیه بن امام یوسفه کوره تحلیل شرطیله وقوع بولان نکاحلر فاسددر. بویله بر نکاح ایله زوج اول ایچون حل ازدواج حاصل اولاماز. چونکه بو شرط، توقیت حکمنده در، نکاح موقت ایسه اصلاً صحیح اولاماز. امام مالک حضرتلرینک اجتهادلری ده بویله در.

ائمة حنفیه بن امام محمد کوره ده، ایکنجی نکاح صحیح ایسه ده، بونکله زوج اول ایچون حل نکاح حصرله کله من. چونکه تحلیل شرطیله عقد نکاحده بولونانلر شرع شریفک تأخیر ایتدیکی بر مسئله یی استعجال ایتیش اولیورلر، بناء علیه بونک حرمانیله مجازات اولونورلر. «کیم که بریشی وقتدن اول استعجال ایلر ایسه محرومیتله معاتب اولور» دستوری قواعد حقوقیه مزندرد.

«۱۷ — ماده: برکیمسه آیری حکملرله اوج دفعه کندیسندن تقریق اولونان قادینی بر دها زوج ایده من.» بوماده اطلاقله نظر آماده سابقه و جهله احکام شرعیه من مخالفدر. بو ماده ملغا حقوق حائله قرارنامه سنک موسویله حائل اولان ایکنجی فصلنده کی یکریمی برنجی ماده یی خاطره کتیریور، اوراده دینیلوردی که: (علی الاطلاق زوجندن آیریش اولان بر قادین شخص آخر ایله ازدواج ایدوب ده اوندن آیرلقدن صکره زوج اولیله ازدواج ایده من.) بو ازدواجک ممنوعیتی کتاب مقدسه، صراحة مذکوردر. دیمک که اون یدنجی ماده نیک حکمی کتاب مقدسه توافق ایدیور.

«۱۸ — ماده: نکاح عقدندن اول کیفیت، مخطوبه نیک اقات ایتدیکی محله ویا قریه هیئت اختیاریه سی ویا دولتیجه توظیف ایدیله جاک بر مأمور مخصوص معرفتله و هر محلا عرف و عادتله کوره صور مناسبه ایله اعلان اولنور. خاطب باشقه بر محله ویا قریه ده مقیم ایسه مانع نکاح بر حال بولونمادیفته دائر اورانک هیئت اختیاریه سندن بر علم و خبر ابراز ایدر.»

«۱۹ — ماده: طرفینک وثائقه نظر اشبو قانونک اوچنجی ماده سنده تعیین اولنان سن ازدواجه واصل اولمادقلری آکلاشیلانلرک ویا (ه) نجی، (ا) نجی

واجب ده اولایلیر. فقط یالکنز جواز دائره سنده قائمینی قبول ایداسه بیه بونک حکومت طرفندن منع ایدیلیمسی حرمت شرعیه سی ایجاب ایتیر. بومنوعیتله رغماً ایکنجی بر قادیناه ازدواج ایدن برارکک حکومتک قانوننه مخالفت ایتیش اولمسی طولانیسیله حقتنده بر طاقم تعزیراته قیام اولونایلیر. فقط واقع اولان نکاح ینه صحیح، مشروع اولارق قالیر. چونکه جائز اولان برشی، حلال دیمکدر. حلالی تحریمه ایسه شارح میندن باشقه کیمسه نیک حق اولاماز.

حال بوکه کله جک ماده لریک مطالعه سندن آکلاشیله جنی اوژره لایحه ده شرائط مجروحیه رعایت ایدیلکسزین واقع اولاجق ایکنجی نکاحلر باطل، غیر مشروع عد ایدلشددر که بو، احکام شرعیه نقطه نظرندن اصلاً طوغری دکلدرد.

«۱۶ — ماده: برکیمسه طقسان دردنجی و طقسان سکزننجی ماده لر حکمنه توفیقاً آیری آیری زمانلرده بر ویا اوج طلاق ایله اوج دفعه بوشادینی قادینی بر دها زوج ایده من.»

بو ماده شایان ملاحظه در. طقسان دردنجی و طقسان سکزننجی ماده لر حقتنده صرهمسی کلنجه بیان مطالعه ده بولوناجفز. آنجاق بوراده شونی عرض ایدلم که احکام شرعیه من، نظراً بر ارککک زوجیه سی متفرق ویا متحد اوج طلاق ایله تطلیق ایتیمسی مذموم، کفران نعمتن معدود بر حرکتدر. بناء علیه زوجین آره سنده بو طلاقدن متحصل بینونت، باقی قالدیقه اعاده ازدواج ایتملری حرامدر. فقط بو، بر حرمت موقتدر. اصول شرعیه سی داخلنده بینونت زائل اولقدن سوکرا بونلرک تجدید نکاح ایتملری جائز اولور. بوجهت طرفینک آرزوسنه، تمایلاتنه، احوال روحیه سنه متعلق بر مسئله در. بوکامداخله ایتک طوغری اولاماز. بویله بر مداخله، حریت شخصیه یی، اهلیت حقوقیه یی یک زیاده تقیید ایتیش اولور. مع مافیه بو نکاحک جوازی صراحت قرآنیله ایلر ثابتدر. شیمیدی یه قدر بونک خلافته اجتهاده بولونمش برکیمسه کورله مشدر، ذاتاً صراحت نص مقابلنده اجتهاده مساع یوقدریا. بناء علیه اون آلتنجی ماده نیک حکمی اطلاقله نظرماً احکام شرعیه منله قابل تألیف اولاماز.

بو خصوصده تحلیل شرعی مسئله سی بعض کیمسه لریک اذهانی تخریش ایدیور. فقط بو مسئله یا کلش آکلاشیلمش و بعض اشخاص طرفندن یا کلش تطلیق ایدیلشددر. یوقسه بو مسئله نیک وجودی مهم بر حکمت شرعیه یه مستنددر. بو سببله اعاده زوجیت جهتی تصعب و تلایل ایدیش، فقط بالکلیه منعی موافق مصلحت اولمادیقتدن وقوعه امکان بر اقیلمشدر.

وقتیله یازیش بر مقاله ده دینیلوردی که: «بر ارکک اوچنجی طلاق استعمال ایدرکن دوشونمک مجبوریتنده در. زیرا بو طلاقدن صکره

عقيم قلماسنه سببیت ویره بیلیر . مع هذا طرفیندن بری بعدالاعلان عقد نکاحدن فراغتہ لزوم کورہ بیلیر . حال بوکہ کیفیت بر کرہ اعلان ایدیلش ، بر چوق کیمسہلر عقدک اجرا ایدیلہ جککنہ مطلع بولونمش اولدیغندن بو جهت ، طرفینک دوچار حجاب ویا کرفنار اتہام اولماسنه باعث اولابیلیر .

لا یجہ نکاحین ایتدیکی اصول دائرہ سنده وقوع بولاجق بر اعلانک اہالی حقندہ ارانہ سی مطلوب اولان تسہیلاتہ منافی کوریلہ بیلہ جکی دہ شایان تأمل بر مسئلہ در .

ملنا حقوق عائله قرارنامہ سنک (٣٣) نجی مادہ سنده دہ نکاحک اعلاننہ لزوم کوسترلش ، و بوقرارنامہ بہ متعلق معاملات ادارہ حقندہ کی نظامنامہ نک (٥) و (٦) نجی مادہ لری بو اعلانک صورت اجرا سنی ناطق بولونمشدی . او زمان بو اعلان یوزندن اہالینک و ہالخاصہ کویلیرک بر چوق مشکلاتہ معروض قالدقلری بوموادی تطبیقہ مأمور اولان ذوات طرفندن درمیان اولونمقہ ایدی .

مع هذا اعلان خصوصنک فائدہ سی دہ قابل انکار دکدر . اعلان اصولی ؛ اجرای عقددن سوکرہ ظہورہ کلہ بیلہ جک بعض محاذیرک قبل العقد بر طرف ایدیلہ سی کی بر فائدہ ی حائر اولدیغندن احتیاطکارانہ بر تدبیر تلقی اولونابیلیر .

آنجاچ شونی علاوہ ایدہ لم کہ چوق کرہ نظریات ساحہ سندنہ یک نافع کوریان شیلر ساحہ فعلیانہ کلنجہ باشقہ لاشیر . بناء علیہ بو اعلان مسئلہ سنک تأمین ایدہ بیلہ جکی فوائد ایلہ تولید ایدہ جکی محذورات کوزلجہ مقایسہ ایدیلہ رک آکا کورہ حکم ویریلہ لیدر . بو خصوصہ حائز صلاحیت اولان حکامک مطالعاتی آلمایہ لزوم وارد .

رذائلہ سرفاقرہ طاسری ا

آقسام خرتہ سی یازیور :

« استانبول طرفندہ ، دیوان یولی و یازید آرہ سندنہ کی جادہ دہ اور تالق قارارمنہ باشلانجہ بر طاقم ضرب وقہ لرجریان ایتمکدہ در . شہرہ کی اخلاق وانضباط نامنہ اک بویوک بر اہمال و قید سزلنک نتیجہ سی اولہ رق کوندن کونہ بویون و چیرکین بر صفحہ عرض ایدن بو وضعیت قارشیسندنہ ، ممہ التأسف هیچ کیمسہ شیمدی بہ قدر ، نہ کی تدابیر اتخاذا ایدیلہ جککنی دوشوغہ مشدر . بوجیرکین وضعیت نہ اولدیننی آکلاتنی ایچون شواہضاتی ویریورز : ہر آقسام ، کونش غیب اولدندن سوکرا ، سلطان احمدون یازیدہ قدر اوزایان جادہ طاسلماز بر شکہ کیریور . بو اوزون یول اوزرندہ نرہ دن چیدقلری بللی اولمایان بر طاقم قادین وارککلر ہفت وناموس اربابنک یوزلرینی قیزارتہ جی شکلہ بورالده بازانہ کیریشمکدہ درل .

سوقاق باشلرندہ بو آلالقی فاحشہ کروہنی بکلہ یں سرسری بر طاقم کنج اوککلر یولدن کچن ہرمانکی بر قادینہ تسلط ایتمکدن هیچ بر صورتلہ پروا ایتمکدہ درل .

شہرک بویوک بر جادہ سندنہ کی اخلاق وانضباط قیدلری کونشلہ برابر فصل

مادہ لر موجبنجہ ولیرینک اذنیلہ برابر عقدلرینہ اول امردہ طرف حاکدن مساعده اعطاسی لازم کلنلرک ویا عقدلرینک اجرا سنہ قانونی ویکر اسباب مالہ موجود اولانلرک معاملات قانونیہ لری اکمال وموانع قانونیہ لری ازالہ ایدلش اولادجہ اعلانلرینہ جواز یوقدر . »

« ٢٠ — مادہ : ہنوز سن رشده رسیدہ اولیان خاطب و مخطوبہ ، ولیرینک موافقتی ویا (٦) نجی مادہ موجبنجہ حاک ازدواجہ مآذونیتنی کوسترہ جک و تائق ابراز ایدرسہ و عقدلرینک اجرا سنہ قانونی باشقہ اسباب مالہ دخی بولونماز سہ کیفیت ، ہیئت اختیاریہ معرفتہ رأسا اعلان اولونا بیلیر . »

« ٢١ — مادہ : ہیئت اختیاریہ نک اعلاندن امتناعی حالندہ طرفین ویا بالکتر بریسی محلہ ویا قریہ نک تابع اولدینی حاکہ مراجعتلہ اعلان حقندہ عاجل برقرار استحصال ایدہ بیلیر . »

« ٢٢ — مادہ : اعلان تاریخنک فرداسندن اعتباراً نام اون کون یکمہ دیکہ عقد نکاحہ مباشرت اولونماز . »

« ٢٣ — مادہ : خاطب ایلہ مخطوبہ نک عقدلرینک تأخیر اجرای مشروع ومقبول اسبابہ مبنی محذوری کورولورسہ حاکک مساعده سبیلہ اعلان مدتی تصویر ویا اعلاندن صرف نظر اولونا بیلیر . »

« ٢٤ — مادہ : اعلان مدتی ظرفندہ علاقہ داران ومدعی عمومیلر طرفندن واقع اولابیلہ جک اعتراضات ، اعلانی اجرا ایدن محلہ ویا قریہ نک تابع اولدینی حاکہ کوندریلیر . بو اعتراضات آنجی خاطب ایلہ مخطوبہ نک عقدہ ہنوز اہل اولادقلری ویا آزارلندہ ازدواجہ مانع اسباب قانونیہ بولوندینی ادا اولوندینی تقدیردہ مسموع اولور . بونک خارجندہ کی بیانات وامارات نظر اعتبارہ آتماز . »

« ٢٥ — مادہ : اعتراضات اوزرینہ حاکم ، اون بش کون ظرفندہ تدقیقاتی اکالہ وقرار اعطاسنہ مجبوردر . اشبو قرار اون بش کون ظرفندہ تمیز اولونا بیلیر . »

« ٢٦ — مادہ : اعلان تاریخندن اعتباراً بر سنہ ظرفندہ نکاح عقد اولونماش ایسہ اعلانک حکم ساقط اولور . »

بو مادہ لر صرف اداری بر ماہیتدہ قالمق ، بونلرک احکامنہ عدم رطایت ، نکاحک محنتہ قانوناً تأثیر ایتہ مک شرطیلہ احکام فقہیہ مزہ مخالف عد اولونمایہ بیلیر .

واقعا احکام فقہیہ مزہ نظر آدہ اعلان ، مندوبدر ، مستحسندر .

حق بر حدیث نبویدہ : (اعلنوا هذا النکاح واجعلوه فی المساجد واضربوا علیہ بالدفوف) بویورلمشدر . فقط بو اعلان مسئلہ سی اولیہ بر طاقم مراسمہ تابع ، طرفین ایچون ہر حالدہ مجبوری بر ماہیتی حائز دکدر . حتی اعلان کیفیت کی اکثری اشناہ عقددہ ویا عقدی متعاقب اجرا اولونور ، حین عقددہ اقربایہ ، احبابہ ضیافت ویریلہ سی ، قبل الزفاف بعض شنککلر یاپیلہ سی بو قیلندہر .

کتب مالکیہ دن (منع الجلیل) دہ بیان اولوندینی اوزرہ ائمہ مالکیہ عندندہ نکاحک علنی بر صورتدہ عقدی مندوب ، قبل الزفاف اعلان واطہساری مشروط اولدینی حالدہ خطبہ نکاحک بالمکس اخفاسی ، عدم اعلانی مندوبدر . چونکہ بو اعلان یوزندن بعض محاذیرک ظہوری ملحوظدر . ازجملہ بعض اشخاص طرفندن برعداوت وحسد سہائقہ سیلہ وقوع بولاجق سوء القات ؛ مصمم اولان عقد نکاحک